



**Samstag**

**Zaterdag**

**Saturday**

10:00 Uhr - Einlass in den Festsaal  
 11:00 Uhr - offizielle Eröffnung  
 11:15 Uhr - Klaas Padberg Evenboer  
**"Die Burgen und Herrensitze der von Padberg"**

10:00 Uur – Ontvangst in de Feestzaal  
 11:00 Uur – officiële opening  
 11:15 Uur - Klaas Padberg Evenboer  
**"De adellijke woningen der heren von Padberg"**

10:00 AM – The hall is open  
 11:00 AM - Official opening  
 11:15 AM - Klaas Padberg Evenboer  
**"The noble houses of the Lords of Padberg"**

12:00 Uhr: Herr Rüdiger Schulte  
**"Der Märtyrer Pater Sylvester (= Heinrich Padberg aus Hildfeld)"**

12:00 Uur: Heer Rüdiger Schulte  
**"De Märtyrer Pater Sylvester (= Heinrich Padberg uit Hildfeld)"**

12:00 PM: Mr. Rüdiger Schulte  
**"The martyr Pater Sylvester (= Heinrich Padberg from Hildfeld)"**

12:30 Uhr bis 14:00 Uhr: Mittagessen

12:30 Uur tot 14:00 Uur: Lunch

12:30 AM to 2:00 PM: Lunch

zwischen 14:00 und 19:00 Uhr:

tussen 14:00 en 19:00 Uur:

Between 02:00 PM und 07:00 PM:

- Herr Bernd Follmann:  
**Führung durch das Kloster**  
 - die Herren Uwe und Sven Padberg:  
**975 Jahre Padberg**

- Heer Bernd Follmann  
**rondleiding door het klooster**  
 - de Heeren Uwe und Sven Padberg:  
**975 jaar Padberg**

- Mr. Bernd Follmann:  
**Guided tour through the monastery**  
 - Mr. Uwe and Sven Padberg:  
**975 years Padberg**

- Klaas Padberg Evenboer:  
**"Das Padbergwappen"**

- Klaas Padberg Evenboer:  
**"Het Padbergwappen"**

- Klaas Padberg Evenboer:  
**"The Padberg Coat of Arms "**

- Heinz-Bernd Padberg:  
**"Darstellung genealogischer Forschungsergebnisse"**

- Heinz-Bernd Padberg:  
**"presentatie resultaten genealogisch onderzoek"**

- Heinz-Bernd Padberg:  
**"Ways to present the results of genealogical research"**

- Kaffee und Kuchen

- Koffie en taart

- Coffee and cake

- Verkaufsstand (aus den Beständen vom "Familienverband Padberg" und des Fördervereins Kloster Bredelar e.V.)

- Verkoopstand (uit de voorraad van het "Familienverband Padberg" en Fördervereins Kloster Bredelar e.V.)

- Table (with items of the "Familienverband Padberg" and the Förderverein Kloster Bredelar e.V.) for sale

ab 19:00 Uhr Abendessen (Buffet)

vanaf 19:00 Uur Diner (Buffet)

Starting at 7:00 PM Dinner (buffet)

Dabei bzw. danach Live-Unterhaltung durch "Ludmillus den Barden"

Tijdens en na het diner live optreden door "Ludmillus de Bard"

During and after live entertainment by "Ludmillus, the troubadour"

Open end

[www.familienverband-padberg.de](http://www.familienverband-padberg.de)



**Sonntag:**

**Zondag:**

**Sunday:**

09:00 Uhr - kath. Messe in der alten Kirche von Padberg "St. Peter"

- im Anschluss an die Messe:  
Gräfin Ulrike zu Droste-Vischering  
Führung durch die alte Kirche

**St. Peter**

und

Führung zur und durch die neue Kirche

**St. Magdalena**

11:30 Uhr - 12:45 Uhr  
Norbert Becker

**Führung durch den Ort Padberg**

12:45 - 14:00  
Mittagessen im Kloster Bredelar

ab 14:00 Uhr  
In Abhängigkeit von Wetter- und Interessenlage

- Verbleib im Festsaal zu Bredelar,
- weitere Exkursionen in Padberg (z.B. Erkundung der Burgruinen auf Altem und Neuem Hagen)
- Exkursion zum Kloster Dahlheim

09:00 Uur - kath. mis in de oude kerk van Padberg "St. Peter"

- in aansluiting op de kerkdienst  
Gravin Ulrike zu Droste-Vischering  
Rondleiding door de oude kerk

**St. Peter**

en

rondleiding door de nieuwe kerk

**St. Magdalena**

11:30 Uur - 12:45 Uur  
Norbert Becker

**Rondleiding door Padberg**

12:45 - 14:00  
Lunch in Klooster Bredelar

vanaf 14:00 Uur  
afhankelijk van het weer en interesse

- Samen zijn in de feestzaal in Bredelar,
- verdere excursies in Padberg (b.v. bezoek aan de burcht-ruïnes van Altem en Neuem Hagen)
- Excursie naar klooster Dahlheim

09:00 AM - Catholic Mess in the old church of Padberg "St. Peter"

- After the service:  
Gräfin Ulrike zu Droste-Vischering  
Guided tour through the old church

**St. Peter**

and

Guided tour through the new church

**St. Magdalena**

11:30 AM - 12:45 PM  
Norbert Becker

**Guided tour through Padberg**

12:45 - 02:00 PM  
Lunch in the Hall (Kloster Bredelar)

Starting at 02:00 PM  
depending on weather situation and personal interests

- Remaining in Kloster Bredelar,
- Another trip to Padberg (e.g. climbing the hills of Alter and/or Neuer Hagen to see the ruins of the Padberg castles)
- Trip to the monastery of Dahlheim

Open end

[www.familienverband-padberg.de](http://www.familienverband-padberg.de)